
中国红丝带网
(China HIV/AIDS Information Network, CHAIN)
2005 年度报告 Activities Report

20 February 2006

报告撰写人: 任学锋, 项目经理
Ren Xuefeng, Co-Managing Director
电话: (+86-10) 6422-7774 转426
E-mail: xuefengren@hotmail.com

张丽坪, 项目官员
Zhang Liping, Project Chief
电话: (+86-10) 64261839
E-mail: adeleok1980@hotmail.com

中文版翻译: 王蕊寒, 信息官员
Wang Ruihan, Information Officer
电话: (+86-10) 6422-7774 转437

北京市安定门外安华西里一区12楼 437室

中国红丝带网
China HIV/AIDS Information Network (CHAIN)
2005 年度报告 Activities Report

1. 概要介绍	2
2. CHAIN 2005 年主要活动	2
2.1 机构发展.....	2
2.2 合作伙伴和网络建设	2
2.3 实体馆藏和服务	4
2.4 在线电子资源建设	4
2.5 促进交互式信息共享网络平台建设	4
2.6 CHAIN的推广及信息交流活动.....	4
2.7 调查和发现	5
2.8 基金募集.....	5
3. CHAIN2005 年出版物.....	5
4. 组织能力建设和人力资源发展	6
5. 服务报告	6

1. 概要介绍

中国艾滋病的流行正从区域性高风险人群向普通大众扩散。HIV 流行防治工作需要多部门及全社会的参与和响应，加强各部门的信息共享和持续的信息发布。

中国红丝带网采取开放式的参与模式，与一切有兴趣的组织和个人合作，开发一个面对所有用户免费开放的综合性信息网络，并形成跨部门和组织的信息交互渠道。

2. CHAIN 2005 年主要活动

2.1 机构发展

- 2005年10月，CHAIN已经在北京朝阳区民政局成功注册成为独立的非政府组织。作为一个独立的实体，CHAIN有权合法设立独立的银行账户，并建立了组织运作管理制度，为今后独立的可持续发展提供了保障。与此同时，作为CHAIN的核心合作伙伴，中国疾病预防控制中心健康教育所及性艾中心将继续参与CHAIN的建设与发展。
- CHAIN建立了自己的项目和财务管理系统，以及负责监督指导的理事会。

2.2 合作伙伴和网络建设

CHAIN扩展了政府机构、非政府组织、商业团体和国际组织的合作伙伴关系，并达到多种的目标如：共享信息和最佳实践，能力建设，多部门合作，策略发展，支持草根组织发展以及促进感染者组织和其他弱势群体参与等。

中国红丝带网
China HIV/AIDS Information Network (CHAIN)
2005 年度报告 Activities Report

- 联合国艾滋病规划署 (UNAIDS) 驻华代表处: 继续与之合作信息资源馆藏的整合和发布联合国最佳实践资料, 此外在CHAIN网站上主持发布专题工作组扩大会议备忘录、新闻通告和会议报告等材料。
- 世界健康连线 (Healthlink Worldwide, HLWW): 在2005年HLWWW与CHAIN正式达成了4年的合作关系, 确定了中国代表处/CHAIN协调员角色。这个合作关系的目标在于从策略和操作层面促进传播, 信息管理、发布和交流学习, 以此进一步支持中国艾滋病防治工作。
- 中国共青团 (NYL): 与CHAIN合作收集及打包有关青年预防活动的信息, 并通过在CHAIN网站开辟专栏, 电子简讯和群发信件发放, CHAIN为地区机构提供服务。
- 爱之方舟组织: 与CHAIN合作发展感染者论坛和网络。爱之方舟论坛目前是国内最大的感染者在线讨论论坛。
- 中英艾滋病防治合作项目: 与CHAIN合作编辑“艾滋病防治常用术语手册”并开发“中国低文化程度人群预防性病/艾滋病宣传教育材料开发手册”。
- WHO 北京代表处: 支持CHAIN开发面向媒体的“艾滋病防治媒体报道参考手册”, 并为中国记者提供媒体报道培训。
- 联合国儿童基金会(UNICEF)中国代表处: 通过CHAIN打包分发UNICEF的最佳实践材料。
- 拜尔生物医药公司: 支持“艾滋病防治媒体报道参考手册”的出版发行。
- 红十字会与红新月会国际联合会 (IFRC): 资助“督导和评估术语”中文版的编写印刷工作。
- 福特基金: 在2004-2005年间, 支持发展CHAIN资源中心和中国CDC开发IEC材料专家评估工具。
- 中国艾滋病援助基金会: 与福特基金共同资助CHAIN制作和发放生活启示项目的教育材料。
- 中英艾滋病策略支持项目 (CHARTS): 支持召开艾滋病综合防治多部门信息交流会议并促进CHAIN的推广工作。
- 中国艾滋病调查: 继续与CHAIN合作每日发布艾滋病英文新闻和材料。
- 朝阳CDC: 支持并指导CHAIN注册为NGO组织。
- 全球基金项目: 支持CHAIN为山东省的感染者群体提供互助能力培训和网络支持。
- 美国艾伦·戴蒙德艾滋病研究中心 (ADARC): 与CHAIN合作策划发布姚明海报及MTV。
- 联合国人口基金会 (UNFPA): 在CHAIN的网站上发布青年专题工作组会议备忘录和演示材料。

中国红丝带网
China HIV/AIDS Information Network (CHAIN)
2005 年度报告 Activities Report

2.3 实体馆藏和服务

- 进一步扩大实体/电子资料馆藏，现已有7万册图书、报告、小册子、招贴画和光盘等出版物，并不断更新在线书目数据。
- 提供线上查询借阅以及复印、免费递送、邮递及热线服务等。
- 编写发放CHAIN简讯，发布最新出版物、在线资料，以及CHAIN的最近活动资讯。

2.4 在线电子资源建设

- 维护和更新CHAIN每日新闻，并以邮件的形式发送到项目赞助方及对其感兴趣的群体（媒体、感染者组织、政策制定者、项目官员等）手中，目前向1200多名注册用户提供服务。
- 为适应多部门参与艾滋病防治控制需要，重组CHAIN网站，新版本包括：
 - 网上办公版：提供每日更新新闻和活动，以及基础技术文档，最新出版物，及其它法律政策、治疗关怀、防治与教育等内容，满足所有参与艾滋病预防控制的人群的共同需求。
 - 社会多部门参与版：添加了一些新的板块，如青春红丝带行动，感染者参与，企业参与，预防教育进课堂，非政府组织发展，关注儿童，关注妇女等，满足了不同受众的需求。
 - 大众版：为大众和高危险行为群体特别是年青人提供基本知识咨询服务。
- 及时通知注册用户所有最新出版物，电子图书和在线技术文档等。
- 更新维护CHAIN在线数据库和技术文档部分，以及与艾滋病相关组织机构数据库。
- 与中国艾滋病调查网（China AIDS Survey）合作重新组织CHAIN英文信息门户网站。

2.5 促进交互式信息共享网络平台建设

- CHAIN维护着一个范围广阔的交互式论坛，作为非政府组织网络建设和信息交流的渠道。CHAIN论坛包括6个小论坛：政策与法律论坛、预防教育论坛、感染者论坛、同志论坛和非政府组织论坛等。这些论坛及时提供最新信息，并对全国所有相关的组织提供咨询和技术支持服务。

2.6 CHAIN 的推广及信息交流活动

- 制作CHAIN宣传演示材料及招贴画，在CHAIN及外界各类会议中展示
- 打包艾滋病信息资料包，并在参与的正式会议上分发或演示
- 邀请北京及省级50余家媒体记者参加“全国艾滋病综合防治多部门信息共享及媒体报道研讨会”，向媒体宣传报道CHAIN的活动
- 12月19日至20日，CHAIN与中国性病艾滋病防治协会，中国疾病预防控制中心健康教育所合作成功主持了“全国艾滋病综合防治信息交流暨媒体报道研讨会”。CHAIN的重要合作伙

中国红丝带网
China HIV/AIDS Information Network (CHAIN)
2005 年度报告 Activities Report

伴及来自各部门机构、非政府组织和国务院防治艾滋病工作委员会办公室成员代表出席了会议。

- 由世界卫生组织支持，与健康教育所合办的媒体报道培训于12月20日至21日举行，来自媒体及全国范围内健康教育机构的150余名代表参加了此次活动。
- 10月21日CHAIN主持了一个策略发展和内部组织管理的研讨会。讨论的会议议题有关CHAIN的使命，定位，组织特征，核心合作方，合作机制及角色等问题。
- CHAIN 与世界健康连线合作伙伴会议：任学锋先生于10月28日至11月6日访问了世界健康连线总部，就合作细节作最后的商定，并在相关组织参加的信息交流圆桌会议上向外介绍CHAIN以及它为国内多部门提供艾滋病信息及支持相应组织开展活动等情况。
- 3月6日至23日项目协调员赴美国参加中国艾滋病问题圆桌会议讨论，并在若干大学及机构作有关CHAIN活动的讲演。
- 5月24日至7月5日，项目协调员在第12届亚洲艾滋病防治国际课程上作推广演示报告。

2.7 调查和发现

- 2005年CHAIN主持了一个有关国内多部门应对艾滋病的信息需求和供给现状评估，评价了各部门的信息供需情况。结果显示，除了卫生机构，社会各部门特别是草根组织的信息获取不足，从社区组织由下而上缺乏必要的信息交流反馈，跨部门的信息交流不畅。增强和维持各级合作伙伴及部门之间的信息交流，特别是共享最佳实践和经验，这对多部门参与遏制中国艾滋病流行非常重要。

2.8 基金募集

- 全球基金捐款：6月期间全球基金批准赞助在山东省开展感染者信息需求评估和组织能力建设项目。项目已由CHAIN和爱之方舟共同实施。
- CHART项目：家庭健康国际组织在3月份已获得CHARTS 资源中心合同，其合作方包括CHAIN

3. CHAIN2005 年出版物

- “艾滋病防治常用术语手册”：提供在艾滋病防治领域标准化的常用术语解释和描述。
- “督导和评估术语”：提供有关督导和评估的词汇表
- “艾滋病防治媒体报道参考手册”：为大众媒体工作者开展艾滋病防治宣传报道提供参考。
- “有效预防，不留遗憾”：多媒体光盘，适用于公众、媒体、学校等不同人群的艾滋病预防教育教学和自学使用。
- “解除保守秘密所承受的压力”：一本为那些想在公众前公布自己感染状况的人所编写的手册。
- “低文化程度人群性病/艾滋病宣传材料开发手册”（中文版）：为如何针对低文化程度受众开发性病/艾滋病材料提供可操作的工具和指南。

中国红丝带网
China HIV/AIDS Information Network (CHAIN)
2005 年度报告 Activities Report

4. 组织能力和人力资源发展

- 资源中心培训: CHAIN与国际健康连线于4月11日至18日共同主持了资源中心培训, CHAIN与国家艾滋病预防控制中心(NCAIDS)工作人员参与了培训
- 项目管理培训: CHAIN的两位成员参与了11月12日至20日由香港艾滋病基金会主办的项目培训计划, 并访问了香港红丝带中心的工作人员。
- 艾滋病热线培训: 项目经理任学锋先生参加6月6日至14日在美国举行的一系列培训活动, 培训内容是关于建立公共健康和艾滋病热线所需的管理和技术知识, 由美国艾伦·戴蒙德艾滋病研究中心主办。
- 蒙古媒体培训: 项目协调员Edmund Settle参与策划并组织了6月18日至25日在Ulan Bator举办的媒体培训营, 蒙古的记者和媒体领导参加了此次培训。
- 媒体圆桌会议: CHAIN的代表参加了CHARTS和清华大学传播学院合办的媒体与艾滋病圆桌会议。
- 信息使用和报道培训活动: 9月27日CHAIN协助全球基金第三轮项目, 为项目地区项目官员提供了相关的培训工作
- 11月24日至27日CHAIN的项目官员参加了在韩国首尔举办的“关注亚洲: 性、性别、艾滋病和人权国际论坛”

5. 服务报告

- CHAIN2005年材料收集报告

材料类别	新增种类	数量(册)
中文书	116	11929
英文书	63	112
中文期刊	88	1152
英文期刊	13	21
音像材料	9	71
电子出版物	11	12
折页	6	13
招贴画	7	880
其他	10	7511
合计	335	21704

中国红丝带网
China HIV/AIDS Information Network (CHAIN)
2005 年度报告 Activities Report

• **CHAIN2005年用户服务报告**

信息服务	服务数量
访问用户人次	140 人
免费材料提供	宣传材料: 3801 册
	图书 (中/英文): 24670 册
	其他资料: 963 件
寄送材料 (书籍, 宣传材料等) 次数/材料份数	4540 份:
	图书 1417 册
	小册子 4189 册
	VCD 22 张
	录像带 3 盒
	期刊 12710 册
	宣传画 120 幅
复制光盘	77 张
复印	5 份/46 张
电话咨询	226 人
借阅	6 人次 /44 册
外借展板	16 块
印刷小册子	20000 份

• **网络服务**

中文每日新闻: 每日1200个用户订阅

英文每日新闻 (中国艾滋病调查): 每天200个用户订阅

CHAIN 论坛: 注册用户目前有558位, 每年超过百万的访问量

网站访问量: 2005年总共有244, 985位访问者

年份	总用户量	总点击率
2003年5-12月间	186,713	241,221
2004年1月-12月间	223,513	282,764
2005年1月-12月间	244,785	321,771
总计: 2003-2005年	655,011	845,756